COPYRIGHT © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. ALLE RECHTE VORBEHALTEN.
Alle Informationen, einschließlich Wortlaute, Bilder und Grafiken, jedoch nicht darauf beschränkt, sind das Eigentum von Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (nachstehend als „EZVIZ“ bezeichnet). Dieses Benutzerhandbuch (nachstehend als „das Handbuch“ bezeichnet) darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung von EZVIZ weder ganz noch teilweise reproduziert, geändert, übersetzt oder verbreitet werden. Sofern nicht anderweitig vereinbart, bietet EZVIZ keine ausdrückliche oder implizierte Gewährleistung oder Garantie bezüglich der Bedienungsanleitung.

**Hinweise zu dieser Bedienungsanleitung**

Die Bedienungsanleitung beinhaltet Anleitungen zur Verwendung und Verwaltung des Produkts. Bilder, Diagramme, Abbildungen und alle sonstigen Informationen dienen nur der Beschreibung und Erklärung. Die Änderung der in der Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen ist aufgrund von Firmware-Aktualisierungen oder aus anderen Gründen vorbehalten. Die aktuelle Version finden Sie auf der EZVIZ ™ Website (http://www.ezviz.com).

**Überarbeitungsdatensatz**

Neuerscheinung – Januar, 2024

**Marken**

EZVIZ™, ™ sowie andere Marken und Logos von EZVIZ sind das Eigentum von EZVIZ in verschiedenen Ländern. Andere nachstehend erwähnte Marken und Logos stehen im Besitz der entsprechenden Eigentümer.

**Haftungsausschluss**

SOWEIT GESETZLICH ZULÄSSIG WIRD DAS BESCHRIEBENE PRODUKT MIT SEINER HARDWARE, SOFTWARE UND FIRMWARE OHNE MÄNGELGEWÄHR, MIT ALLEN FEHLERN UND FEHLFUNKTIONEN GELIEFERT, UND EZVIZ GIBT KEINE AUSDRÜCKLICHEN ODER IMPLIZIERTEN GARANTIEN, EINSCHLIEßLICH UND OHNE EINSCHRÄNKUNG, DER MARKTFÄHIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK UND NICHTVERLETZUNG DER RECHTE DRITTER. AUF KEINEN FALL HAFTEN EZVIZ, SEINE GESCHÄFTSFÜHRER, ANGESTELLTEN, MITARBEITER ODER PARTNER FÜR BESONDERE, ZUFÄLLIGE, DIREKTE ODER INDIREKTE SCHÄDEN, EINSCHLIEßLICH, JEDOCH NICHT DARAUF BESCHRÄNKT, VERLUST VON GESCHÄFTSGEWINNEN, GESCHÄFTSUNTERBRECHUNG ODER VERLUST VON DATEN ODER DOKUMENTATIONEN IN VERBINDUNG MIT DER VERWENDUNG DIESES PRODUKTS, SELBST WENN EZVIZ ÜBER DIE MÖGLICHKEIT DERARTIGER SCHÄDEN INFORMIERT WAR.

IN DEM NACH GELTENDEM RECHT MAXIMAL ZULÄSSIGEN UMFANG IST DIE GESAMTHAFTUNG VON EZVIZ FÜR ALLE SCHÄDEN IN KEINEM FALL HÖHER ALS DER URSPRÜNGLICHE KAUFPREIS DES PRODUKTS.

EZVIZ ÜBERNIMMT KEINE HAFTUNG FÜR PERSONEN- ODER SACHSCHÄDEN INFOLGE VON PRODUKTAUSFALL ODER SERVICEEINSTELLUNG, DIE DURCH: A) UNSACHGEMÄßE INSTALLATION ODER NUTZUNG, DIE NICHT DEN ANFORDERUNGEN ENTSPRICHT, B) SCHUTZ NATIONALER ODER ÖFFENTLICHER INTERESSEN, C) HÖHERE GEWALT, D) SIE SELBST ODER DRITTE, EINSCHLIEßLICH, ABER NICHT DARAUF BESCHRÄNKT, DIE VERWENDUNG VON PRODUKTEN, SOFTWARE, ANWENDUNGEN UND ANDEREN PRODUKTEN DRITTER VERURSACHT WERDEN.

BEZÜGLICH PRODUKTEN MIT INTERNETZUGANG ERFOLGT DIE VERWENDUNG DER PRODUKTE AUSSCHLIEßLICH AUF EIGENES RISIKO. EZVIZ IST NICHT FÜR ANORMALEN BETRIEB, DATENSCHUTZVERSTÖßE ODER ANDERE SCHÄDEN AUFGRUND VON CYBERATTACKEN, HACKERANGRIFFEN, VIREN ODER ANDEREN INTERNET-SICHERHEITSRISIKEN VERANTWORTLICH; EZVIZ BIETET JEDOCH AUF ANFRAGE ZEITGERECHTE TECHNISCHE UNTERSTÜTZUNG. ÜBERWACHUNGS- UND DATENSCHUTZGESETZE VARIIEREN JE NACH GERICHTSBARKEIT. ÜBERPRÜFEN SIE VOR DER VERWENDUNG DIESES PRODUKTS ALLE RELEVANTEN GESETZE IN IHRER GERICHTSBARKEIT, UM SICHERZUSTELLEN, DASS IHRE VERWENDUNG GEGEN KEINE GELTENDEN GESETZE VERSTÖßT. EZVIZ HAFTET NICHT, FALLS DIESES PRODUKT FÜR UNGESETZLICHE ZWECKE VERWENDET WIRD.

FÜR DEN FALL VON WIDERSPRÜCHEN ZWISCHEN DEM VORSTEHENDEN UND DEM GELTENDEN RECHT GILT DAS LETZTERE.

# Inhalt


## Überblick ..... 1

1. Lieferumfang ..... 1
2. Grundlegendes ..... 1

## Einrichtung ..... 2

1. Herunterladen der EZVIZ-App ..... 2
2. Installieren des Tastenfelds ..... 2
3. Binden Sie das Tastenfeld ..... 3
4. Die Tastatur verwenden ..... 4
5. Mehrere Entsperrmethoden ..... 4

## Instandhaltung ..... 5

1. Demontage des Tastenfeldes ..... 5
2. Die Batterien wechseln ..... 5
3. Austauschbare alkalische Trockenbatterien ..... 6

# Überblick

## 1. Lieferumfang



Karten-Passcode-Version

oder



Fingerabdruck-Karten-Passcode-Version

Tastatur (x1)



Wandhalterung für Tastatur (x1)




Bohrschablone für Tastatur (x1)



Stift (x1)



Anstecker (x2)



AA-Batterie (×2)



Schraubensatz (x1)



Behördliche Informationen (x1)

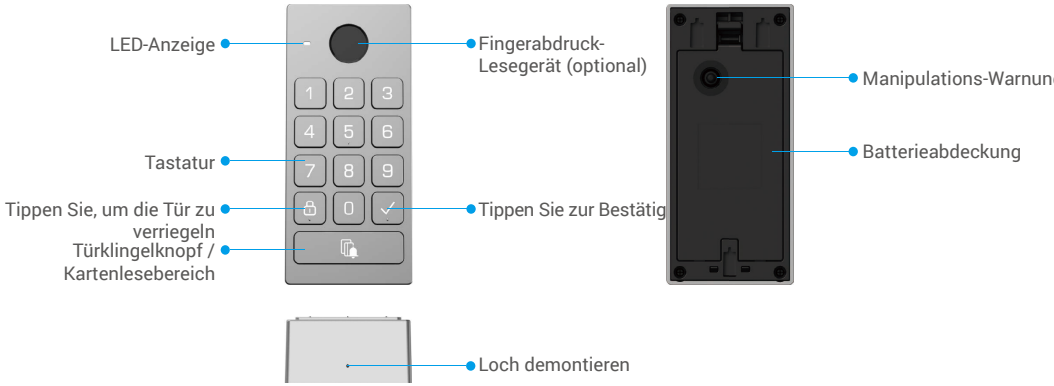


Kurzanleitung (x1)

Das Aussehen der Tastatur ist abhängig von der tatsächlichen, die Sie gekauft haben.

## 2. Grundlegendes

**Hier nehmen wir beispielsweise die Version mit Fingerabdruck, Karte und Passwort.**




Nur die Version mit Fingerabdruck-Karte und Passcode unterstützt den Fingerabdruck-Scanner.

| Name | Beschreibung | |
|---|---|---|
| LED-Anzeige | | Solides Rot: Eingeschaltet, nicht mit dem Schloss gekoppelt. |
| | | Blinkendes Rot: Pairing fehlgeschlagen./Geräteausnahme./ Entsperrüberprüfung fehlgeschlagen./Gerät wird zurückgesetzt. |
| | | Solides Weiß: Verbindung erfolgreich hergestellt. / Entsperrung erfolgreich verifiziert. |
| | | Blinkendes Weiß: Pairing-Modus./Hinzufügen von Entsperrungsschlüsseln. |
| | | Blinkendes Pink: Batterie schwach. |
| Türklingel-Knopf | • Ring: Drücken Sie einmal die Türklingel-Taste.<br>• Zurücksetzen: Drücken und halten Sie die Türklingel-Taste, bevor Sie die Batterie installieren. Installieren Sie dann die Batterien. Wenn die LED-Anzeige rot blinkt, lassen Sie die Taste los und das Gerät wird erfolgreich zurückgesetzt. | |

# Einrichtung

**Führen Sie folgende Schritte aus, um Ihr System einzurichten:**

1. Laden Sie die EZVIZ-App herunter und melden Sie sich bei Ihrem EZVIZ-App-Konto an
2. Installieren Sie das Tastenfeld.
3. Fügen Sie das Schloss Ihrem EZVIZ-Konto hinzu.
4. Binden Sie das Keypad an Ihr Schloss.

## 1. Herunterladen der EZVIZ-App

1. Verbinden Sie Ihr Mobiltelefon mit einem WLAN (empfohlen).
2. Laden Sie die EZVIZ-App herunter und installieren Sie diese, indem Sie im App Store oder bei Google Play™ nach „EZVIZ“ suchen.
3. Starten Sie die App und registrieren Sie ein EZVIZ-Benutzerkonto.

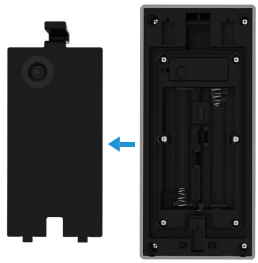
| EZVIZ-App | |
|---|---|
| Download on the App Store | GET IT ON Google Play |

Wenn Sie die App bereits verwendet haben, achten Sie darauf, dass es sich um die neueste Version handelt. Um herauszufinden, ob ein Update verfügbar ist, gehen Sie zum App Store und suchen Sie nach EZVIZ.

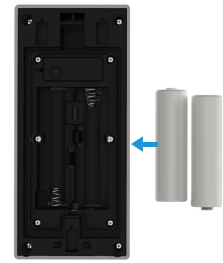
## 2. Installieren des Tastenfelds

### 2.1. Batterie einbauen

1 Entfernen Sie die Batterieabdeckung.



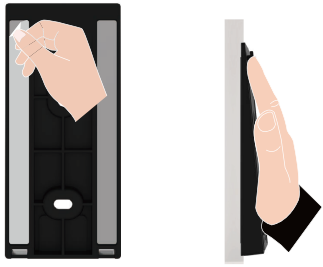
2 Legen Sie 2*AA-Batterien (im Lieferumfang enthalten) in den Batterieschacht ein, und bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an.



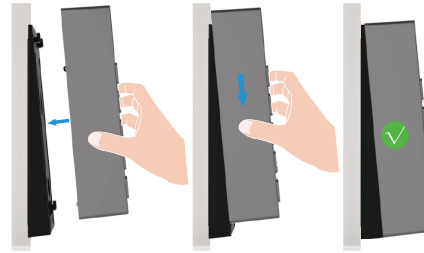
### 2.2. Installieren des Tastenfelds

#### Option A (für glatte Wände)

1. Reinigen Sie den Montageort und trocknen Sie ihn..
2. Reißen Sie die Folie des Schaumstoffaufklebers ab und kleben Sie die Wandhalterung dann direkt an den gewünschten Montageort und drücken Sie sie fest.

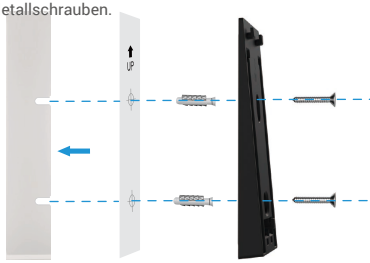


3. Befestigen Sie das Tastenfeld an der Wandhalterung, wie in der Abbildung unten gezeigt.

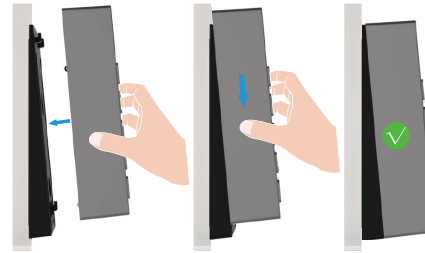


#### Option B (für unebene Wände)

1. Legen Sie die Bohrschablone auf die Oberfläche des gewünschten Installationsortes und bohren Sie zwei Schraubenlöcher.
2. (Optional) Setzen Sie Dübel in die Löcher ein.
3. Befestigen Sie die Halterung mit den mitgelieferten Metallschrauben.

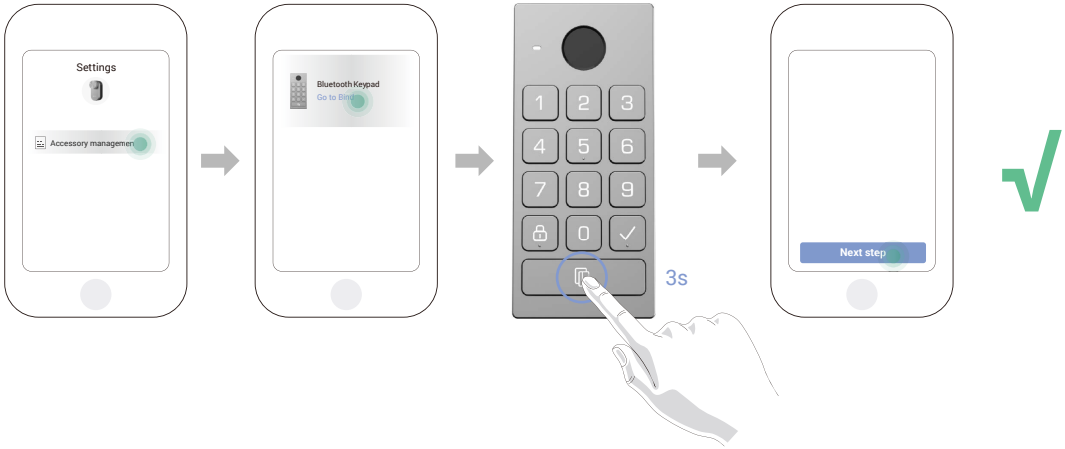



3. Befestigen Sie das Tastenfeld an der Wandhalterung, wie in der Abbildung unten gezeigt.



## 3. Binden Sie das Tastenfeld

1. Gehen Sie zur Vorschauseite des Schlosses und tippen Sie auf “Einstellungen-> Zubehörverwaltung-> Zum Binden gehen”, um das Keypad zu binden.
2. Drücken und halten Sie die Türklingeltaste auf der Tastatur für 3 Sekunden. Wenn die LED-Anzeige weiß blinkt, befindet sich die Tastatur im Bindungsmodus.
3. Tippen Sie auf “Nächster Schritt”, um die Bindung abzuschließen.




Wenn Sie die Tastatur entbinden möchten, tippen Sie auf die Entbinden-Schaltfläche in der Benutzeroberfläche der Zubehörverwaltung.

## 4. Die Tastatur verwenden

Nachdem das Bluetooth-Keypad an das Türschloss gebunden wurde, kann es durch Methoden wie Fingerabdruck, Kartenschwung und Passcode entsperrt werden.

**(1) Fingerabdruck hinzufügen (optional)**

1. Gehen Sie zur Vorschauseite des Schlosses und tippen Sie auf “Einstellungen-> Zubehörverwaltung-> Entsperren-Methoden-Verwaltung”.
2. Tippen Sie auf die Schaltfläche “Fingerabdrücke hinzufügen” und drücken Sie dann eine beliebige Taste auf der Tastatur, um die Tastatur zu aktivieren.
3. Wenn die LED-Anzeige weiß blinkt, berühren Sie den Fingerabdruckleser und wiederholen Sie die Operation in verschiedenen Richtungen 6 Mal, um den Fingerabdruck erfolgreich hinzuzufügen.

**(2) Karte hinzufügen**

1. Gehen Sie zur Vorschauseite des Schlosses und tippen Sie auf “Einstellungen-> Zubehörverwaltung-> Entsperren-Methoden-Verwaltung”.
2. Drücken Sie die Schaltfläche “Karten hinzufügen” und drücken Sie eine beliebige Taste auf der Tastatur, um die Tastatur zu aktivieren.
3. Wenn die LED-Anzeige weiß blinkt, folgen Sie dem App-Assistenten, um die Karte im Kartenlesebereich zu ziehen.

**(3) Passcode hinzufügen**

1. Gehen Sie zur Vorschauseite des Schlosses und tippen Sie auf “Einstellungen-> Zubehörverwaltung-> Entsperren-Methoden-Verwaltung”.
2. Drücken Sie die Schaltfläche “Passcodes hinzufügen”.
3. Dann folgen Sie dem App-Assistenten, um den entsprechenden 6-10-stelligen gültigen Passcode einzugeben.

## 5. Mehrere Entsperrmethoden

**(1) Öffnen Sie die Tür mit Ihrem Fingerabdruck**

Legen Sie Ihren Fingerabdruck auf den Fingerabdruckleser, um die Tür zu entsperren.

**(2) Öffnen Sie die Tür mit einer Karte**

Legen Sie die Karte auf den Kartenlesebereich, um die Tür zu entriegeln.

**(3) Öffnen Sie die Tür mit einem Passcode**

Drücken Sie den Passcode und dann die "√" Taste, um die Tür zu entriegeln.

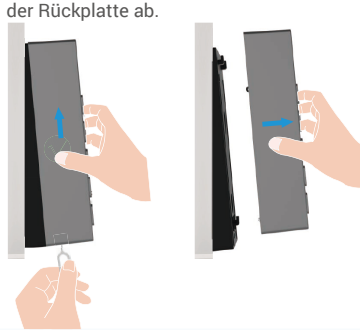
# Instandhaltung

## 1. Demontage des Tastenfeldes

- Wenn die Batterien des Tastenfelds leer sind, müssen Sie das Tastenfeld von der Wandplatte abschrauben und die alten Batterien durch neue ersetzen.
- Es wird empfohlen, den Sabotagealarm zu deaktivieren, bevor Sie das Tastenfeld von der Rückplatte entfernen. Bitte folgen Sie den untenstehenden Schritten:

1. Gehen Sie zur Vorschauseite des Schlosses und tippen Sie auf “Einstellungen-Alarmeinstellungen”.
2. Tippen Sie, um den “Sabotagealarm” zu deaktivieren.

1. Verwenden Sie den mitgelieferten Stift, um das Loch an der Unterseite des Tastenfelds zu drücken und zu halten, und nehmen Sie das Tastenfeld von der Rückplatte ab.



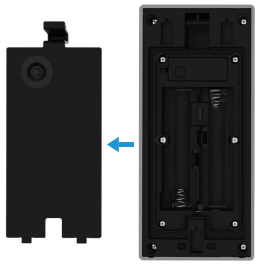
## 2. Die Batterien wechseln

Warnungen und Anweisungen zur Batteriesicherheit

WARNUNG: Explosionsgefahr bei unsachgemäßem Austausch der Batterien. Bitte lesen und befolgen Sie alle Batterievorschriften sorgfältig.

- Verwenden Sie nur die angegebenen Batterien: Beim Austausch MÜSSEN Sie vier (4) neue, hochwertige Alkaline-AA-Batterien (LR6, 1,5V) verwenden. Um eine Explosion zu verhindern, stellen Sie die korrekte Spannung und Polarität sicher. Mischen Sie keine Alkalibatterien mit anderen Typen (z. B. Kohlenstoff-Zink, Lithium oder wiederaufladbare NiMH).
- Mischen Sie keine alten und neuen Batterien: Ersetzen Sie immer alle vier Batterien gleichzeitig.
- Beachten Sie die korrekte Polarität: Vertauschen Sie nicht die (+)- und (-)-Pole beim Einlegen der Batterien.
- Entfernen Sie die Batterien bei langfristiger Lagerung: Wenn das Smart-Schloss über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wird, entfernen Sie die Batterien, um ein Auslaufen und Schäden am Gerät zu verhindern.
- Nicht wiederaufladen oder Hitze aussetzen: Laden Sie niemals nicht wiederaufladbare Alkalibatterien auf. Entsorgen Sie sie nicht im Feuer und setzen Sie sie keiner übermäßigen Hitze aus.
- Ordnungsgemäße Entsorgung: Entsorgen Sie gebrauchte Batterien gemäß den örtlichen Umweltgesetzen und Recyclingvorschriften. Entsorgen Sie sie nicht mit dem regulären Hausmüll.
- Ersatzspezifikationen: Beim Austausch verwenden Sie Batterien desselben Modells oder mit gleichwertigen Spezifikationen (siehe “Herausnehmbare Lithium-Ionen-Batterie (CR1632)”).

1 Entfernen Sie die Batterieabdeckung.



2 Legen Sie 2*AA-Batterien (im Lieferumfang enthalten) in den Batterieschacht ein, und bringen Sie die Batterieabdeckung wieder an.



i Weitere Informationen über das Gerät finden Sie unter www.ezviz.com/de.

## 3. Austauschbare alkalische Trockenbatterien

Batterietyp des Geräts: Austauschbare alkalische Trockenbatterien.
Batteriemodell: LR6
Nennspannung: 1,5 V DC
Nennkapazität: 2950mAh
Batteriehersteller: NINGBO GP & SONLUK BATTERY CO., LTD.

| Inhaltsstoff | Chemische Formel | CAS-Nr. | Ungefähre Zusammensetzung (Gew-%) |
|---|---|---|---|
| | | | LR6 |
| Mangandioxid | $MnO_2$ | 1313-13-9 | 42,6 |
| ZINK | Zn | 7440-66-6 | 18,1 |
| Wasser | $H_2O$ | 7732-18-5 | 8,3 |
| Kaliumhydroxid | KOH | 1310-58-3 | 6,3 |
| Graphit | C | 7782-42-5 | 3,0 |
| Messing | CuZn | 12597-71-6 | 2,4 |
| Eisen | Fe | 7439-89-6 | 17,5 |
| Ni-Beschichtung | Ni | 7440-02-0 | 0,3 |
| Nylon | $(C_{12}H_{22}N_2O_2)_n$ | 32131-17-2 | 0,9 |
| Zellulose | $(C_6H_{10}O_5)_n$ | 65996-61-4 | 0,3 |
| PVA | $(C_2H_4O)_n$ | 9002-89-5 | 0,3 |